

**Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

**Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918  
12 (1898)**

116 (19.5.1898)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-250436](#)

# Norddeutsches Volksblatt

Organ für die Interessen des werkthätigen Volkes. Nebst der illustrierten Sonntagsbeilage: „Neue Welt“.

Das „Norddeutsche Volksblatt“ erscheint täglich mit Ausnahme der Tage nach Sonn- und feierlichen Feiertagen. — Abonnementpreis pro Monat (infl. Brüderlein) 70 Pf., bei Selbstabholung 60 Pf.; durch die Post bezogen (Postzeitungsziffer Nr. 5382) vierteljährlich 2,10 Pf.; für 2 Monate 1,40 Pf., monatlich 70 Pf. zzgl. Versandgeld.

Redaktion und Expedition:  
Bant, Neue Wilhelmshavener Straße 38.  
Telephon - Anschluß Nr. 58.

Inserate werden die fünfgepalte Corpshälfte oder deren Raum mit 10 Pf. berechnet; bei Wiederholungen entsprechend Rabatt. Schwieriger bis nach höherer Tarif. — Inserate für die laufende Nummer müssen bis spätestens 12 Uhr Mittags in der Expedition abgegeben sein. Größere Inserate werden früher erbeten.

Nr. 116.

Bant, Donnerstag den 19. Mai 1898.

12. Jahrgang.

## Ein geheimer Staatsvertrag zwischen Russland und Österreich.

Die „Frankfurter Zeit.“ schreibt unter dieser Überschrift: Wir sind heute in der Lage, auf Grund zweifässiger Informationen die außerordentliche Mitteilung zu machen, daß das im April 1897 gelegentlich des Besuchs des Kaisers Franz Joseph in Petersburg zwischen Russland und Österreich geschlossene Vereinbarung keine „politische Abmachung“ im landläufigen Sinne des Wortes ist, sondern ein „Staatsvertrag“, geschlossen von dem russischen und dem österreichischen Kaiser und gegenseitig von den Ministern der äußeren Angelegenheiten beider Länder, dem Grafen Marcow und dem Grafen Goldowsky.

Der Vertrag läuft vom 1. Mai 1897 bis 1. Mai 1902. Er verlängert sich von selbst auf je 3 weitere Jahre, wenn 6 Monate vor seinem Ablauf nicht einer der Vertragsschließen ihn aufhebt.

Der Hauptzweck des Vertrages ist die Aufrechterhaltung der Ruhe und des Friedens auf dem Balkanhalbinsel, sowie des bestehenden Zustandes im gegenwärtigen Beziehungsgebiet.

Zu diesem Zwecke seien die beiden vertragsschließenden Staaten die Balkanhalbinsel in zwei Interessensphären, von denen jede eine engeren und eine weitere Interessensphäre enthält. Die beiden vertragsschließenden Mächte verpflichten sich, in ihren Sphären darüber zu wachen, daß es zu keinen kriegerischen Verwicklungen kommt und sowohl von Serben wie von Bulgaren Aggressionen ferngehalten werden, die nach der Türkei hinübergreifen und den Frieden bedrohen könnten. Die Vertragsschließenden werden zu diesem Zwecke einzeln in ihren Interessensphären, oder, nach vorausgegangener Übereinkunft, gemeinsam intervenieren. Sollte die gütliche Intervention zu keinem Resultat führen und Serben oder Bulgaren trotzdem kriegerische Verwicklungen herbeizuführen trachten, so erhält derjenige Theil, in dessen engerer Interessensphäre der Unruhestifter liegt, das Recht der benannten Intervention zu Kosten des betreffenden Staates. Dieser Vertrag ist Deutschland vollenbaltsch, Italien aber mit Ausdruck des Albanien betrifft.

Natürlich wird diese Nachricht von allen Seiten dementiert. Die „Weber-Zeitung“ schreibt aber:

Ob Vertrag oder nicht, die beiden Mächte werden vor allem darüber einverstanden sein, daß sie sich ihren Frieden und den Frieden der Balkanhalbinsel nicht stören lassen wollen durch ungeduldige Völkerkriege, Regierungen und Führer. Und zweitens ist es durchaus nahelegend, anzunehmen, daß dem österreichisch-ungarischen Kaiserstaat die Weißhölle der Balkanhalbinsel zugewiesen wird mit der besonderen Aufgabe, Serben im Baum zu halten, daß gegen Russland Bärte der Osthälfte wird mit besonderer Aufgabe, den unsicheren Kantonen in Sofia zu beobachten. Das strategisch wichtigste Theil sieht natürlich Russland vor; ohne Konstantinopel würde sich der Zar auch wohl nicht auf Verhandlungen einlassen. Wenn Österreich-Ungarn Salomon erhielt, so wäre das zwar mehrdeutig, aber immerhin wertvoll, vorausgesetzt, daß es in Frieden gewonnen und behauptet werden könnte. Überraschungen hätte ein Vertrag wie der mitgebracht also nicht gebracht.

## Chamberlain's Rede.

Die Presse aller Länder beschäftigt sich mit der Red. Chamberlain's, am meisten die spanische. Man meint, daß die Stellungnahme Englands vorst. Spanien zu schädlichen heftigen, da sie einen ehrenvollen Friedensschluß, der nach den letzten Vorgängen auf dem Kriegsschauplatz näher gerückt sei, zu verhindern drohte. Der „Imperial“ schreibt: Europa wird schließlich, trotz der bisher gesetzten Gleichgültigkeit, doch aktiv in dem amerikanisch-spanischen Konflikt herbeiführen würden. Europa wird nicht gestatten, daß der äußerste Osten und der äußerste Westen für die Angelsachsen sei. Zur Auflösung dieser Gleichheit sei Spanien ein nicht minderwertiger Faktor. Abgesehen von dem Umstand, daß gegenwärtig die Vereinigten Staaten mit Spanien allein genug zu thun haben, sei Spanien vermöge seiner geographischen Lage im Stande, im Falle eines Weltkriegs einen zweckhaften Verbündeten abzugeben. Von allen Nationen sei England diejenige, die durch eine Vereinigung mit Spanien am meisten verlieren könnte. Spanien besitzt in Nordafrika Positionen, von wo aus es dann die Zugweite der modernen Geschütze Gibraltar bedroht. Es besiegt den Platz Ceuta, eine der besten Festungen der Welt, in welcher die Angelsachsen feindlichen

Geschwader einen Rückhalt finden könnten. Als Besitzer von Port Mahon (auf den Balearen), das einer der wichtigsten Punkte im Mittelmeer ist, wird Spanien für England nicht gleichgültig sein. Die kanarischen Inseln seien durch eine Garnison von 25.000 Mann vertheidigt, die Balearen ungefähr in gleichem Verhältnis. Eine Komplikation könnte jedenfalls Spanien Lage nicht verschlimmern. Auch die französische Presse spricht die Bedrohung aus, daß die östlichen Fragen schließlich einen englisch-russischen Konflikt herbeiführen würden. Das „Journal des Débats“ publiziert eine Londoner Korrespondenz, in der nach einer Meldung des „B. T.“ rund heraus erklärt wird, Chamberlain wolle die westfranzösische Streitfrage benutzen, um Frankreich zum Kriege zu provozieren. England sei, so glaubt Chamberlain, stark genug, um die französische Flotte zu blockieren und mit einem andern Theile seiner Macht sich der Kolonien Frankreichs zu bemächtigen. Russland, mit welchem er über kurz oder lang zum Kriege kommen müsse, wurde dann mit Nord-Amerika verbündete England allein gegenüberstehen. Ruhiges Blut behält die Wiener Presse. Die „R. R. Presse“ schreibt: Man werde gut thun, den sabelrosenden Ausführungen gegenüber kaltes Blut zu bewahren, dieselben mindestens so lange nicht für mehr zu halten, als für die periodischen Meinungen des unrühmlichen Feuerkopfes Chamberlain von ernster Seite die Bestätigung der selben gefordert werde. (Weber-Zeitung.)

## Politische Rundschau.

### Deutsches Reich.

Preußisches Abgeordnetenhaus. In beiden Kammern des Landtages verlas der Ministerpräsident Fürst Hohenlohe am 16. Mai eine königliche Befehlshabt, nach welcher der Landtag am 18. d. R. Vormittags 11 Uhr vom König geschlossen wird.

An die Drei-Millionen-Jubiläumsausgabe ist dem südlichen Landtag folgendes Dankeswort des Sachsenkönigs zugegangen:

Eine Königinliche Majestät habe aus der Standesherrlichkeit d. R. Wiss. erlaubt, daß die königliche Befehlshabt, ihrer Einladung vom 14. und 15. April d. J. befreit haben, aus Anlaß des Jubiläumsjahrs 70. Geburtstages und 75-jährigen Regierungsjubiläums als Begrüßung und Dank des Landes drei Millionen Mark

zur baulichen Verwendung für die königlichen Schlösser und Paläste, sowie zu deren Ausstattung nach freiem Gutwillen. Seiner Königlichen Majestät zur Verfügung zu stellen und die Entnahme der bezeichneten Summe aus den verfügbaren Beständen des Domänenfonds zu empfehlen.

Seine Majestät der König hat davor die Entnahmen der bezeichneten Summe aus den verfügbaren Beständen des Domänenfonds ausdrücklich genehmigt und spricht den getreuen Standen für diesen neuen Beitrag zur Ausbildung der königlichen Kraft aus. Auch bleiben Überbleibseln den getreuen Standen in Haid und Gnaden über Zeit wohl bestehen.

Gegeben zu Dresden, den 25. April 1898.

Albert.

SL. Werner von Waldorf.

Die sozialdemokratischen Abgeordneten der zweiten Kammer haben bestimmt, gegen diese Bewilligung von drei Millionen Mark gestimmt. Das Volk wird die Bewilligung um so weniger Verständnis finden, als die Arbeiterschaft nicht nur gewusst hat, in den schlechtesten Zeiten zu kaufen, sondern bei der herrschenden Hungersnot häufig nicht einmal ein eigenes Heim haben.

Auf der einen Seite bewußt der Landtag für patriotische Zwecke das Geld mit vollem Händen, auf der anderen lehnt er alle Vorhabe der Regierung, die höheren Kosten schärfer zur Steuer heranziehen, beharrlich ab und hat in Folge dessen für Kulturgüter natürlich kein Geld übrig.

### Italien.

Rom, 15. Mai. Im ganzen Königreich hält die Rufe an. Die „Italie“ demonstriert entschieden, daß Visconti-Benito erklärt hätte, das Kabinett müsse demissionieren und sagt hinzu, alle Minister ohne Ausnahme befinden sich in vollständiger Uebereinstimmung. (?)

### Afrika.

Aus Lagos wird gemeldet, daß die französischen Kämpfer geradelt haben und dort die englische Flagge gehisst ist. Die französischen hatten einige Zeit die Stadt gehalten. Es liegt südwestlich von dem am Niger gelegenen Bajado, nahe beim 9 Grad N. Br.

### Der Krieg zwischen Spanien und Amerika.

Madrid, 17. Mai. Senat und Kammer suspendierten die Sitzung auf die Mitteilung von der Demission des Ministeriums. Sagasta konferierte mit den Präsidenten des Senats und der Kammer. Der Senatspräsident bot seine

## Achtung Wähler!

Versäume keiner, sich davon zu überzeugen, daß sein Name in der Reichstagswahlliste enthalten ist! Wer nicht in der Wahlliste steht, kann auch kein Wahlrecht ausüben.

### Seine Herz.

Original-Roman von Reinhold Steimann.  
(17. Fortsetzung.) (Fassend verboten.)

Das Schloß hatte zwar dem Anprall widerstanden, aber es war natürlich nicht ohne heftiges Geräusch abgesprungen, und wenn auch die kleine Spiritisten-Gemeinde daran nichts Wunderliches finden konnte, so war doch die Wirkung auf den Geist eine erste überwältigende gewesen. Er trat seine Räthe mitten im Saal abgeworfen und war zur nicht geringen Überraschung der Zuschauer aus der Thüröffnung verschwunden.

Ein furchteinflößendes Gepolter im Nebengemach und ein lauter Angstschrei einer menschlichen Stimme folgte, und jetzt begann auch in den Herzen der gläubigen Anwohner eine Ahnung davon aufzudämmern, daß da hinten irgend etwas nicht in Ordnung sein müsse. Dennoch rührte sich niemand von seinem Platze, und nur eine einzige Gestalt schlich lautlos an der Wand des Saales entlang, um durch die in den Speisezaal führende Thür den Ausgang zu gewinnen.

Noch ehe sie dieselbe aber hatte erreichen können, geschah etwas ganz Unerwartetes. Der Geistervorhang wurde von einer fröhlichen Faust niedergeschlagen, und voller Lachglanz stande in

dass Gemach. An derselben Stelle aber, an welcher noch die überirdische Erscheinung des angeblich in Afrika ermordeten Forschungsreisenden mit dichten Grabeslauten Auskunft über ihr entzückendes Gesicht gegeben hatte, erschienen die von dem großen Licht fast geblendet Augen der Spiritisten ein nichts weniger als überwältigendes Schauspiel. Da war nämlich der Geist, der in einem ganz modernen und Weltreisenden leidenschaftlich ähnlichen schwarzen Tuchanzug steckte, mit jämmerlichem angstvollen Gesicht in die Knie gefunken und hatte seine Hände flehend zu Hartwig emporgestreckt, der ihn mit eisernem Griff am Kragen gepackt hielt, und ihn am Aufziehen und Entziehen verhinderte.

Die allgemeine Bestürzung war eine so große, daß auch jetzt noch Alle starb auf ihren Plätzen verblieben. Hartwig aber wendete sich rubigen Paul Nicolai, welcher todsteinen nach seinem Sessel stand, und fragte mit eiserner Ironie:

„Wenn Sie noch eine weitere Frage an den Geist Ihres todteten Freunden zu richten haben sollten, Herr Professor, so bitte ich, nicht zu jörgen. Sie sehen, es steht Ihnen ganz und gar zur Verfügung!“

Mit diesen ersten lautem Worten schneidendem Höhepunkt war der Bann gebrochen, welcher bisher wie ein lärmender Alp auf der Versammlung gelegen hatte. Der Professor war zwar die Antwort schuldig geblieben, aber alle anderen Anwesenden waren aufgesprungen und umringten Hartwig und sein altherdes Opfer.

„Wo ist der Doktor? Wo ist Varena?“ rief

der alte Nicolai, der ganz außer sich war vor Erregung. „Er wird uns erklären, was das bedeutet! — Wo ist er?“

„Hier, Vater, kläng die Stimme Alfreds hinter ihm, und mit lächelndem Gesicht führte der junge Maler das Medium, welches er an der Thür erwacht und mit sanfter Gewalt zurückgehalten hatte, in den Kreis der aufgeriegten Gäste.

Varena hatte nur im ersten Augenblick seine Hoffnung verloren. Als er sah, daß ihm die Blutdruck abgesunken war und daß es keinen Ausweg mehr für ihn gab, gewann er mit einem Schlag seine fiktive Haltung wieder. Nur die abschreckbare Farbe seines Gesichts und das leife Gedächtnis verriethen, daß es in seinem Innern keineswegs so ruhig aushalt, als seine Wimmen und Geberden glauben machen wollten. Als der alte Nicolai vor ihn trat und in die Schrift für den Schabernack, den uns die Geister gespielt haben, fällt auf Sie allein, Herr Nicolai! — Als ich mich zum ersten Mal bereit fand, ließ in Ihrem Hause eine Bedrohung vorschieben, machte ich es zur ausdrücklichen Bedingung, daß niemals eine Person mit böswilligen und feindseligen Absichten zugelassen werden dürfe. Die Seelen der Aberglaubigen sind in dieser Hinsicht sehr empfindlich, und ich muß jede Verantwortung für das Geschehene ablehnen.“

So unverhüllt Angesichts der vorliegenden Tatsachen diese neue Woge war — das Ansehen, dessen sich Varena bisher bei den leicht-

gläubigen Leuten erfreut hatte, war ein so festgewurzeltes gewesen, daß manche der Anwesenden gar nicht abgezogen schienen, ihm auch jetzt wieder Glauben zu schenken. Aber Hartwig war nur einmal entschlafen, den Schwindler schauderhaftes zu entlarven, und das Auftreten des auf seinen Schleichwegen Erkrappten war darauf nachdrücklich angeholt, ihn zum Willde zu stimmen.

„Sie haben eben Unglück mit Ihren Geistern, Herr Doktor,“ sagte er salt, indem er dem jungen Menschen, den er bis dahin festgehalten hatte, gestattete, sich zu erheben. „Als ich vor einigen Jahren das Bergmägen hatte, einer Ihrer Sitzungen in Remmels beizuwöhnen — damals ahnten Sie freilich noch nicht, wie schnell ein italienischer Gelehrter aus Ihnen werden würde — da erging es Ihnen leider ganz ähnlich wie heute, und ich erinnere mich noch mit lebhafter Genugthuung der eindringlichen Peitsche, welche man Ihnen damals zu Thell werben ließ. Oder sollte jener Maler Haller nur zufällig eine so auffallende Ähnlichkeit mit Ihnen gehabt haben?“

So stark auch des angeblichen Geisterbeschwörers Gegenwart und Selbstbeherrschung sein mochten, diesen rath aufeinander folgenden Schlägen waren sie nicht gewachsen, und nachdem er die Überlegenheit seines unerbittlichen Gegners erkannt hätte, sah er erst ein, daß ihm nichts übrig bliebe, als die Waffen zu strecken und sein Heil in schleunigem Rückzuge zu suchen.

(Fortsetzung folgt.)



Unterstützung zur schnellen Lö sung der Krise an, lehnte aber den Eintritt in das Kabinett ab. Blauro erklärt namens des erkrankten Samago dessen Unterstützung, lehnte aber den Eintritt gleichfalls ab. Es berichtet der Eindruß, die Krise werde andauern. Nobledo meinte, man müsse ein Ministerium Martinez Campos bilden. Silvila erklärte, daß neue Räte werden das Budget annehmen müssen, um sich mit den gegenwärtigen Fragen beschäftigen zu können.

London, 17. Mai. Admiral Dewey hat ahermals dringend um Verstärkung gebeten, er verlangt 30.000 Mann, um die Philippinen zu halten. Die Insurgenten nähern sich Manila, wo die Lage äußerst kritisch geworden ist. Die Fremden verlassen sich auf den wortfahlen Schuß der europäischen Kriegsschiffe.

London, 17. Mai. Eine Petersburger Meldung des "Daily Telegraph" besagt, Japan sei entschlossen, gegen eine etwaige Invasion der Philippinen seitens der Unionstaaten frühzeitig Einspruch zu erheben. Es habe sich bereits an Russland gewendet mit dem Gedächtnis Protest zu unterstellen.

Cardenas, 17. Mai. Als gestern eine mit 17 Mann befehlte amerikanische Kriegsschuppe aus den mit Torpedos beladenen Gejagten herausfahren wollte, kam infolge eines falschen Manövers ein Torpedo zur Explosion. Alle 17 Männer kamen um's Leben.

### Zur Reichstagswahlbewegung.

#### Arbeiter! Wähler!

Mit Volldampf in den Wahlkampf! Agitier für Euer Arbeiterschliff! Gedanken des Wahlschlusses.

Als Stichwahltag beginnt jetzt die "Kreuzzeitung" den 27. Juni. Die "Berl. Vol. Rads." aber hatten den 24. Juni als den allgemeinen Stichwahltag angegeben.

Bauernländer. Die Kölnische Volkszeitung, das rheinische Zentrumsblatt, schreibt deutlich und unverhohlen über den Antrag Ranft: „Neben den viel beschworenen Antrag Ranft brauchen wir uns weiter nicht auszulachen. Es ist bewußter Humbug von Bauernländern. Seine Unaufdringlichkeit und seine unerträglichen sozialen, politischen und finanziellen Folgen sind unbestreitbar. Es gebietet eine starke Dosis Verblendung dazu, in diesem Augenblick mit diesem utopistischen Projekt wieder vor die Öffentlichkeit zu treten. Bei utopistischen Bevölkerungskreisen mag man damit ja einzigen Wählerstolz haben, im übrigen aber kann dieses dreiste Manöver nur den Interessen der Landwirtschaft schädlich sein.“ Die Antragsteller und Antragbefürworter sind also nach der "Köln. Volkszeitung" Betrüger und Bauernländer. Die Köln. Volkszeitung ehebt gegen die Junker und Bündler den Vorwurf der Hochspekulation. Was sagen die Kreuzzeitung und die Deutsche Tageszeitung dazu?

### Aus Stadt und Land.

#### Bant, 18. Mai.

**Parteigenossen!** Organisiert die Durchsucht der Wählerlisten! Ergrahungsgemäß können viele Wähler nicht selbst nachsehen, ob sie in der Wählerliste stehen, viele versäumen es auch zum Theil aus Nachlässigkeit. Es ist deshalb nothwendig, daß dafür georgt wird, daß möglichst für alle Wähler die Listen eingesehen werden. In der Redaktion des "Norddeutschen Volksblattes" sowohl wie auch in den nachstehenden Volksalben, in welchen auch die Wählerlisten ausliegen, und zwar in Bant, im Rathausdirektoren, im Bantner Hof, im Schürenhof und in der Germaniahalle, in Heppens im Tivoli und in der Centralhalle sind Formulare in Empfang zu nehmen, in welche je eine Anzahl Wähler ihren Namen, Stand, Adresse, Geburtsstag und Jahr eintragen und das Formular einem damit Befreuten übergeben können, der die Listen einseht. Kleine Kreise in Wertheim, auf Bauten u. s. w. wollen auf diese Weise zusammen gehen, damit kein Wähler des Wahlrechtes verlustig geht. Ganz besonders aber möchten wir diejenigen Wähler, welche in der letzten Zeit ihre Wohnung gewechselt haben und somit vielleicht auch nach einem anderen Bezirk verzogen sind, darauf hinweisen, sich zu vergewissern, ob ihre Eintragung in dem neuen Bezirk bereits erfolgt ist, andernfalls haben sie im alten Wohnbezirk ihr Wahlrecht sicher zu stellen. Verläumt Niemand seine Pflicht zu thun!

**Das Wahlrecht der Saisonarbeiter oder der Arbeiter mit doppeltem Wohnsitz.** Der "Bor." schreibt: Durch unsere Presse geht zur Zeit bezüglich der Arbeiter, die auswärts arbeiten, an ihrer Arbeitsstätte aber Schlafräume haben und nur Sonntags oder in noch längeren Zwischenräumen zu ihrer Familie nach Hause kommen, eine Meinung, die durchaus auf falschen Voraussetzungen beruht. In der Mitteilung wird nämlich den Arbeitern, "damit sie ihr Wahlrecht nicht verlieren", der durchaus falsche Rat gegeben, sie sollten sich von der Behörde ihrer Heimat becheinigen lassen, daß sie dort aus der Wählerliste gestrichen sind, dann müsse man sie nach Vorlegung dieser Becheinigung in die Wählerliste ihres Arbeitsortes

aufnehmen. Diese Manipulation ist ganz überflüssig und kann unter Umständen dazu führen, daß der Arbeiter sich schließlich um sein Wahlrecht bringt. Der Fall tritt ein, wenn der Arbeiter in der Zeit bis zum Wahltag die Arbeit verläßt, oder durch sonst einen Umstand veranlaßt wird, den Wahltag von der Arbeitsstätte fern zu bleiben. Die in solchen Fällen in der Wahlprüfungscommission gelebte und vom Reichstag bestätigte Praxis ist folgende: "Wahlberechtigte mit mehreren Wohnsätzen sind an den mehreren Wohnsätzen, die in der Wählerliste aufzunehmen, wählen können dieselben nur an einem Orte. Kellner, welche in einem Badeort die Badefahnen in Stellung treten, Saisonarbeiter, Feldarbeiter, welche die Woche hindurch außerhalb ihres Wohnortes arbeiten, der Sonntag aber im Wohnorte verbringen, sind am Orte der Beschäftigung wohlberechtigt und deshalb auch in die Wahlliste dieses Ortes einzutragen." Der Arbeiter, der während der Woche auswärts arbeitet und an seiner Arbeitsstätte eine Schule besucht, hat also mehrere Wohnsätze und ist deshalb in seiner Heimat und an seiner Arbeitsstätte in der Wählerliste zu führen. Er braucht sich nirgendwo streichen zu lassen und kann wählen an dem Orte, an dem er sich am Tag der Wahl aufhält. Der Wähler darf nur sein Wahlrecht nicht zweimal ausüben, in diesen Fällen würde er sich strafbar machen.

**Das Reichs-Berichterstattungsamt veröffentlicht, wie man und berichtet, in seinen neuesten "Amtlichen Nachrichten" die fürstlich erschienenen "Gemeinnützigen Unfallverhütungsvorschriften für alle Betriebe der fächerlichen Marine". Sie sollen allen Berufsgenossenschaften, zu welchen ähnliche Betriebe gehören, als Vorbild für die Zwecke der Unfallverhütung dienen. — Wir werden hieraus noch näher zurückkommen.**

**Fahrradreisemäßigung.** Am Sonntag, den 22. Mai, werden anlässlich des Oldenburg stattfindenden Trabrennens Fahrräten 2. und 3. Wagenklasse zum Preise der einfachen Fahrt gültig für die Hin- und Rückfahrt nach und von Oldenburg ausgegeben, welche jedoch nur für bestimmte Züge Gültigkeit haben. Wir verweisen auf die diesbezüglichen Bekanntmachungen auf den Bahnhofen.

**Der Sturm in voriger Woche,** welcher auch hier verschiedentlich Schaden anrichtete, hat, wie wir vermuten, auch ganz besonders böse auf See gebracht. Die Schiffe wurden durch die Blitze überschrammt, so daß das darauf weidende Boot nicht ohne Gefahr wieder in die Städte geholt werden mußte. Das Fischerboot zu See war unmöglich gemacht und die Dampfer waren genugmäig vorzeitig nach dem Hafen zurückzufahren. Viele kleine und auch große Schiffe sind dem Sturm zum Opfer gefallen.

### Wilhelmshaven, 18. Mai.

Für die bevorstehende Reichstagswahl ist die Stadt Wilhelmshaven, nach dem "Wilhelmsb. Tagebl.", in 9 Wahlbezirke eingeteilt. Der erste umfaßt das Hafenviertel bis zur Mittelstraße incl., bzw. bis zur Kronprinzenstraße excl. (Wahllokal "Berliner Hof"); der zweite die Room, König- und Kaiserstraße mit Nebenstraßen von der Kronprinzenstraße bis zur Wallstraße, mit Ausnahme der Mittelstraße, welche zum 1. Bezirk gehört (Wahllokal Rathauskaal); der dritte Bezirk heißt Berl. Room und Königstraße, den Stadtteil Stralsburg bis zum Deich (Wahllokal "Hof von Oldenburg"); der vierte Bezirk Göterstraße, Adalbertstraße, Wallstraße bis zur Victoriastraße, Stadtteil Elsfj. bis zur Kaiserstraße, Ecke Peterstraße (Wahllokal "Burg Hodenberg"); der fünfte Bezirk Stadtteil Gothenberg einschl. Ecke Kaiserstraße, Ecke Peterstraße, bis zur Ostfreiheitstraße, Victoriastraße, Borsigstraße, von der Victoriastraße bis zur Ostfreiheitstraße (Wahllokal Parkhaus); der sechste Bezirk Bismarckstraße (Körperkronen) und Peterstraße 2–6 (Wahllokal "Kaiserkrone"); der siebente Bezirk Bismarckstraße 1–14, Altenkirchens, Liebrechtsstraße, Heppeneyer Batterie, Schulstraße (Wahllokal "Kloßhäuser"); der achtte Bezirk Ostfreiheitstraße 1–20, Dinterstraße 10 bis 34, Neue Straße, Moltestraße und Jachmannstraße (Wahllokal Witte-Jantzen, Neue Straße); der neunte Bezirk endlich umfasst den Rest der Bismarckstraße, Hinterstraße, Ostfreiheitstraße, Ecke Margarethen-, Müller-, Knorr- und Grünstraße (Wahllokal "Hotel Prinz Adalbert"). Als Wahlvorsteher, bzw. Stellvertreter sind folgende Herren ernannt: erster Bezirk Ingenieur Wüther, bzw. Kaufmann Arnold; zweiter Bezirk Bürgermeister Dr. Biegner-Grochel, bzw. Kaufmann Meyenborg; dritter Bezirk Restaurant Lobeck, bzw. Kaufmann Radecbrandt; vierter Bezirk Kapitän z. S. & D. Graf v. Motte, bzw. Bauunternehmer Kotte; fünfter Bezirk Bahnvorsteher Closter, bzw. Kaufmann Barth; sechster Bezirk Zimmermeister Eden, bzw. Gauwich Storch; siebenter Bezirk Kaufmann E. Buh, bzw. Kaufmann Behrendt; achtter Bezirk Kaufmann Högemann, bzw. Kaufmann Hollaus; neunter Bezirk Kaufmann B. Großhorn, bzw. Oberlehrer Rosendorf. Eigentümlich muß es verlaufen, daß eine derartige wichtige Sache nicht amtlich publiziert worden ist. Für eine Stadt wie Wilhelmshaven genügt ein einfacher, unkontrollierter Losalztat einer Zeitung nicht, ein für alle Reichstagswähler gültige Magnifikation an die Öffentlichkeit zu bringen. Im Übrigen scheint uns diese Bekanntmachung

der Eintheilung so unvollkommen, daß sich mancher Wähler nur schwer zurechtfinden wird. Wir erübrigen die Wähler, der Eintheilung der Wahlbezirke ihre volle Beachtung zu schenken.

**Einsatz unfreiwillige Romik ruft unweileitbar eine Nachricht des "Wilhelmsb. Tagebl." herbei, welche lautet:**

Rurich, 18. Mai. Der vom Bund der Landwirte gegen Herrn Dr. Schröder, den Reichstagsabgeordneten, erlassene Beschluß, der in dem 2. offiziellen Wahlkreis, um dem Bund der Landwirte und den Agrariern, die uns das Brod verteuern, zugesetzt zu werden, ist vollständig verfehltes. Es scheint aber, daß die vernünftige offizielle Bewilligung sich nicht langen läßt. Die vor einigen Tagen in Stiftskampf erhaltene Abstimmung nur recht schwach bestätigt.

Das Tageblatt muß doch seine Leute für rechte Einzelheiten halten, die nicht von heute auf morgen denken können. Ist denn in Bezug auf Brodverwertung zwischen Nationalliberalen und Bauernbündlern noch ein Unterschied? Haben nicht Nationalliberalen den Antrag Ranft unterstützt, welcher eine Brotdotierung bedeutet? Haben denn nicht unzählige Wahlkreise als Kandidaten Bauernbündler aufgestellt im Einverständnis mit den Nationalliberalen? Wie brauchen ja nicht einmal in die Ferne zu ziehen, sondern um nur die Oldenburger Wahlkreise anzusehen. (Siehe auch den Oldenburger Bericht in heutiger Nummer.) Im 1. Oldenburger Wahlkreis ist der Nationalliberal Dr. Semler gleichzeitig Kandidat der Bauernbündler, wenigstens wird er es aller Voraussetzung nach werden. Im 2. Oldenburger Wahlkreis ist der gleiche Fall mit dem Nationalliberalen Harbers. Hier geht man Arm in Arm und man nimmt auch eine Brotdotierung mit in den Raum, wenn es gilt, gegen den Fortschritt zu kämpfen. Wenn es aber an den eigenen Krägen geht, muß die Brotdotierung herhalten, um die Wähler in das Garn zu lokalisieren. — Wähler, lasst Euch auch auf den Nationalliberalen nicht täuschen!

**Die Ausstellung der Gewerbeschule** kann auch in diesem Jahre als eine gelungene bezeichnet werden. fast sämtliche Schuldireme wurden zur Unterbringung der großen Anzahl Schularbeiter benötigt. Die Arbeiten zeigten durchweg von Reicht und Interesse, und es muß sich auch auf die Lehrer ein gutes Licht. 26 Schüler wurden von der Gewerbeschule prämiert.

### Oldenburg, 16. Mai.

Die Bauernbündler haben sich endlich auch im 1. oldenburger Wahlkreis gefunden. Der "liberal" Dr. Semler ist den Brodtbewerbern gleichmäig genug, und in einer Versammlung des Bundes der Landwirte zu Gutte wurde einstimmig beschlossen, bei der Reichstagswahl für ihn zu stimmen. So mangelt und leidet leider am nötigsten Raum, um die denkwürdige Verhandlung näher zu beleuchten, und werden dies in einer der nächsten Nummern von ...

**Der Wahlbewegung.** Die Diskussion in der freien Presse eindeutig Seite einanderliegende Wahlbewegungen bei. Zu am vorigen Samstag, war in mehr als einer Dichtzusammenstellung, so daß es sich wohl verbreitet, unterer Kenntnis, das Recht so äußerst bekräftigt wurde, erneut der Baudirektor Propping, daß die Zahl von der Sozialdemokratie gesetzte hätten und zwar in einem im Jahre 1890 in Gotha abgehaltenen Verhandlung, Herr Propping als Vertreter der Sozialdemokratie geschildert, daß die Sozialdemokratie müsse es sich getroffen haben, daß aus dem Saal, wo die Versammlung stattgefunden wurde, das Recht unmöglich gemacht und die Dampfer waren genugmäig vorzeitig nach dem Hafen zurückzufahren. Viele kleine und auch große Schiffe sind dem Sturm zum Opfer gefallen.

**Zur Wahlbewegung.** Die Diskussion in der freien Presse eindeutig Seite einanderliegende Wahlbewegungen bei. Zu am vorigen Samstag, war in mehr als einer Dichtzusammenstellung, so daß es sich wohl verbreitet, unterer Kenntnis, das Recht so äußerst bekräftigt wurde, erneut der Baudirektor Propping, daß die Zahl von der Sozialdemokratie gesetzte hätten und zwar in einem im Jahre 1890 in Gotha abgehaltenen Verhandlung, Herr Propping als Vertreter der Sozialdemokratie geschildert, daß die Sozialdemokratie müsse es sich getroffen haben, daß aus dem Saal, wo die Versammlung stattgefunden wurde, das Recht unmöglich gemacht und die Dampfer waren genugmäig vorzeitig nach dem Hafen zurückzufahren. Viele kleine und auch große Schiffe sind dem Sturm zum Opfer gefallen.

**Zum Tod verurtheilt das Schwurgericht zu Lust die Witwe Rudat aus Oldenburg wegen Vergeltung ihres Sießjohnes.**

Drei Frauenschande bilden wenigen Wochen erzeugen in Bremen großes Aufsehen. Vor einigen Tagen wurde die dritte weibliche Leiche beim Baden des Mühlbaches herausgezogen. Die drei ermordeten Frauen gehörten den unteren Klassen an. Ein Bahnbediensteter wurde unter dem Verdacht, die Frauenschande verübt zu haben, verhaftet. Eine Frauenschande in Offenburg einem jungen Burschen eine empfindliche Strafe ein. Ein 16jähriger Schubmacherlehrling, der die "Hoffie" nach der Kommunion aus dem Bade nahm, zerrißte und wegwarf und die Kirche mit den Worten verließ: "Das ist der größte Schwindel", wurde zu zehn Monaten Gefängnis verurtheilt.

**Gin "Gotteslästerung"** brachte in Offenburg einen jungen Burschen eine empfindliche Strafe ein. Ein 16jähriger Schubmacherlehrling, der die "Hoffie" nach der Kommunion aus dem Bade nahm, zerrißte und wegwarf und die Kirche mit den Worten verließ: "Das ist der größte Schwindel", wurde zu zehn Monaten Gefängnis verurtheilt.

**Ein böser Scherz.** Einem 17jährigen Lehrling in Suhl wurde, als er sich gerade zeigen wollte, im Scherz des Schuls plötzlich weggezogen. Der junge Mann stürzte so ungünstig, daß er völlig gelähmt liegen blieb und anscheinend schwere Verletzungen des Rückgrates erlitt.

### Neueste Nachrichten.

Berlin, 17. Mai. Der Inhalt des angeblichen Staatsvertrages zwischen Österreich-Ungarn und Russland in Bezug auf die Eintheilung der Interessensphären auf der Balkanhalbinsel wird nach dem B.C. in vielfach unterschätzten Kreisen als ein fauliges Conglomerat von Entwicklungen und Vermüthungen beurtheilt, deren Richtigstellung und Widerlegung den dazu berufenen Stellen in Wien und Petersburg überlassen bleiben muß.

Pell, 17. Mai. In der heutigen Sitzung des auswärtigen Ausschusses der ungarischen Delegation unterzeichnete Referent Fallden Minister des Reichs, Grafen Goulton-Krassig, bezüglich des angeblich zwischen Österreich-Ungarn und Russland abgeschlossenen Vertrages. Der Minister erwiderte: „Ich kann diese Frage dünnig und mit sorgfältigen Wörtern dahin beantworten, daß die Mitteilungen der Frankfurter A.G. plumpen Erfindung sind.“

### Quittung.

Für den Parteidienst erhalten: Von R. Nr. 2. — Die Redaktion.

### Hochwasser.

Donnerstag, 19. Mai 0.14 Vorm., 0.40 Nachm., Freitag, 20. Mai 0.59 Vorm., 1.16 Nachm.

**Wegen Umbau unserer Geschäftsräume**

möchten wir unser Lager möglichst räumen und stellen daher das ganze Waarenlager, welches die größte Auswahl in garnirten u. ungarnirten Damen- u. Kinderhüten

Spitzen, Bändern, Creps, Schleibern usw. bietet, zum Ausverkauf mit 10 Prozent Rabatt.

**Geschwister Freudenthal, neben der Post.**

**Zum Grünen Hof, Schaar.**

Am Himmelfahrtstage:

**Grosses Tanzkränzchen**

Hierzu laden freundlich ein

H. Bruns.

Am Himmelfahrtstage:

**Großer öffentl. Ball**

Anfang 5 Uhr.

Zu zahlreichem Besuch laden freundlich ein

A. Scholz, Heppens

Verlegte mein Bureau nach

**Schillerstraße Nr. 1.**

J. Hamann, Mandatar, Bant.

**Geschäfts-Eröffnung.**

Mit dem heutigen Tage eröffnete in Bant, Alte Wilh. Str. 5, (früheres Postgebäude) ein

**Schuhwaaren-Geschäft,**

verbunden mit Reparatur-Werkstatt, und bitte ich um gütige Unterstützung meines Unternehmens. Aufertigung nach Maß. Reparaturen prompt und billig. Gleichzeitig halte ich auch meine Sohlen-Ausschnitte bestens empfohlen.

H. Bergmann, Schuhmacher.

**Gänzliche**

**Aufgabe meines Buz.-Geschäfts.**

Um möglichst bis Pfingsten mit meinem ganz enorm großen Lager in garnirten und ungarnirten

**Damen- und Kinderhüten**

(von den elegantesten bis zu den einfachsten Genres) vollständig zu räumen, habe ich sämtliche Waaren der Buzbranche, welche schon undenkbar billig für diese Zeit, noch wenigstens um 20 Prozent ermäßigt.

**H. Radecke, Marktstraße 22,**  
neben der Eisenhandlung des Herrn J. Renemann.

**Totaler Ausverkauf wegen Umzug.**

Sämtliche Hüte, Strohhüte, Mützen

und Chlipse

bin ich willens, zu jedem Spottpreise zu verschleudern.

**Große Auswahl in allen Weiten.**

Da mein Geschäft bis Mitte Oktober geräumt werden muß, so ist es jedermann gelegen, billig zu kaufen.

Beachten Sie bitte die Schaufenster.

Hochachtungsvoll

**Otto Krause, Kürschnermeister,**  
Bant, Neue Wilh. St. 29.

**Sadewasser's „Tivoli“.**

Am Himmelfahrtstage:

**Großer öffentlicher Ball**

in meinem elektrisch erleuchteten Saale.

Es laden freundlich ein

C. Sadewasser.

**Colosseum Bant.**

Am Himmelfahrtstage:

**Grosser öffentlicher Ball**

in meinem der Neuzeit entsprechend eingerichteten Saale.

Ansang 4 Uhr. Tanzabonnement 1 Mk.

Zu zahlreichem Besuch laden freundlich ein

C. H. Cornelius.

**Sedaner Hof zu Sedan.**

Am Himmelfahrtstage:

**Oeffentl. Tanzmusik.**

Abonnement 30 Pf. Einzeltanz 5 Pf.

Zu zahlreichem Besuch laden freundlich ein Carl Mammem.

**Elysium zu Neuende.**

Am Himmelfahrtstage:

**Großer öffentlicher Ball**

Zu zahlreichem Besuch laden freundlich ein

Joh. Folkers.

Unter meiner Nachweisung stehen

**Baupläze**

in verschiedenen Preislagen zu verkaufen. Auf Wunsch können Baugelder bis zur Hälfte des Wertes gegeben werden.

Bant, 17. Mai 1898.

Schwitters, Mandatar.



60 Stück grohe und kleine

**Schweine**

billig auch auf Zahlungsfrist zu verkaufen.

A. Wessels, Heppens.

**Zu vermieten**

auf gleich oder später ein möblirtes Zimmer für einen anständigen jungen Mann. Bant, Kirchstr. 2, unten.

Beuschaufen, Bant, Nordstr. 11.

**Zu vermieten**

zum 1. Juni eine Oberwohnung an ruhige Bewohner.

Beuschaufen, Bant, Nordstr. 11.

**Zu vermieten**

zum 1. Juni eine Bräumige Oberwohnung mit altem Zubehör an ruhige Bewohner.

C. G. Werner, Bant Str. 2.

**Gesucht**

2 tücht. Bautischler.

Krebs & Schnäckel,  
Neue Wilhelmshamer Straße 80.

**Gute schnelltrockende**

**Ölfarben,**

Lacke, Leime &c.

empfiehlt billig

G. A. Gorken,

Neubremen.

**S. Schimilowitz**

Neue Straße 8.

**Knaben-**

**Waschblousen**

werden, wegen Aufgabe derselben, gänzlich ausverkauft.

Si. 40, 50, 60 Pf. bis 1 Mk.

Früherer Preis mehr als das Doppelte.

**Bekanntmachung.**

Es gibt Geschäfte, welche schon Ausverkauf schreien, wenn nur ein Ofen im Laden umgesetzt werden soll.

Die Firma

**Franz Jakubetzky**

Markt- und

Kieler Straßen-Ecke

verkauft ihr ganzes Lager

an anderer Unternehmung halber

in wirklich stauend billigen

Preisen aus.

Als Kaufmann führe nur

bessere Qualitäten (kein

Schund).

**Aufforderung.**

Ich fordere hiermit T. Janzen auf, seine Sachen bis zum Sonnabend abzuholen, währendfalls ich sie als mein Eigentum betrachte.

Bührmann, Bant, Kirchstr. 2.

**Möbl. Zimmer**

Tonndorf, Ullmenstr. 20, 1 Tr.

**Allgem. Ortskrankenkasse.**

Die Zahlung der Beiträge zur 5. Jahrv. perioden (24. April bis 21. Mai) hat bis morg. den 21. Mai zu erfolgen.

Der Rechnungsführer.

Thaden.

**Gemeins. Ortskrankenkasse**

der vereinigten Gewerke.

**Hebung der Beiträge:**

Sonnabend, 21. Mai, Vormittags von 8—10 Uhr und Nachmittags von 3—5 Uhr; in Bant: Mittwoch den 25. Mai, Vormitt. von 10—12 Uhr.

**Beerdigungs-Vereinigung**

der Arbeiter der Maschinenbau-Werkstatt.

Sonnabend den 21. Mai d. J.

Abends 8 Uhr

**Ordentliche**

**General-Versammlung**

im Lokal des Herrn J. Zaake, Neubremen.

Tagesordnung:

1. Hebung der Beiträge und Aufnahme neuer Mitglieder.

2. Jährliche Abrechnung.

3. Schlussfassung über Erhöhung der Sterbeprämie.

4. Vorstandswahl.

5. Verschiedenes.

Der Vorstand.

N.B. Die Mitglieder werden auf § 13 Absatz II des Statuts besonders aufmerksam gemacht.

**Arbeiter-Turn-Verein**

**Phönix.**

Sonnabend, den 21. Mai.

Abends 8 Uhr

**Mitglieder-Versammlung**

im Vereinslokal „Zur Arche“.

Tagesordnung:

1. Hebung der Beiträge und Aufnahme neuer Mitglieder sowie Schlussfassung nach § 13 des neuen Statuts.

2. Beiratsauskunft betr.

3. Turnierische Angelegenheiten.

4. Verschiedenes.

Die Versammlung beginnt um 8 Uhr.

Der Vorstand.

**Himmelfahrt!**

Dem gebreiten Publikum, welches Spazierlouren n. am Himmelfahrts-tage unternehmen will, wird der

**Weisse Schwan**

(Banter Deich)

als angenehmer Aufenthalt empfohlen.

Schöner Garten mit Lauben.

Vorzügliche Speisen und Ge-tränke. Gute Bedienung. Zivile Preise.

N.B. An diesem Tage werden auf meiner Bahn Hühner ausgelegt. Hierzu laden ergötzlich ein.

**F. Schigoda.**

Die viel nachgefragten schönen Rahmkäse

finden wieder vorrätig.

Landwirthl. Fah., Bant.

Werde fortan jeden Sonnabend auf dem Banter Wochenmarkt anwesend sein.

D. O.

**Freundl. Logis f. I. lg. Mann**

Neu-Wilhelmshäuser Str. 16, u. r.

**Danksagung.**

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme bei der Beerdigung unseres lieben Sohnes und Bruders, sowie für die Trauergäste sagen wir Allen unfehligen Dank.

Familie Valeza.



# Waarenhaus B. H. Bührmann.

Fertige Herren-Radfahrer-Anzüge  
sämtliche Radfahrer-Sport-Artikel!  
Sweaters, Sporthosen, Sportjacken, Sportmützen etc.

## Einige Tausend Stück kompl. Anzüge

für Herren für Jungen für Knaben  
10, 15, 18, 25 bis 33 Mf. 8, 12, 16, 20 bis 25 Mf. 2, 4, 6, 8 bis 12 Mf.  
Preise billig und fest, gleichmäßig für jeden meiner Kunden.

**Sommer-Paletots 12, 15, 20, 25 bis 35 Mark.**

Unter Preis: Ein Posten Sommer-Anzüge 15 Mf. unter wirklichen Wert.

## Abtheilung: Damen-Konfektion.

Elegante Jackets Neueste Kragen Moiré-Kragen  
3, 5, 9, 12 bis 26 Mf. 3, 6, 11, 16 bis 35 Mf. 12 Mf.  
Loden-Mäntel, Ersatz für Regen- u. Frauen-Mäntel, 6, 10, 12, 16 bis 24 Mf.

Elegante Damen-Sommerkleider.  
Fertige  
Einfache und Radfahrer-Kleider.

## Accum!

Mit dem 1. Mai übernahm ich die bisher von Herrn Abrahams geführten und von mir vollständig neu und geschmackvoll renovirten

### Wirthschafts-Lokalitäten,

verbunden mit

geräumigem Klubzimmer, neuer Kegelbahn und  
**Garten-Wirtschaft**

und halte dieselben zu den Feiertagen allen Freunden und Bekannten, insbesondere Ausflüglern und Radfahrern zur recht fleißigen Benutzung bestens empfohlen.  
ff. Getränke, gute Speisen! Civile Preise bei  
zuvorkommender Bedienung. Stallung für Pferde  
ist vorhanden. Ergebnis

**Fr. Bley, Accum.**

### Gesellen-Verkehr Varel.

## Eröffnung der Herberge

a.m. Donnerstag den 19. Mai 1898.

**Georg Wefer.**

### Café Hillmers, Neuende.

Am Himmelfahrtstage:

## Früh-Konzert.

### Schützenhof Baut.

Am Himmelfahrtstage:

## Grosses Gartenkonzert

= mit nachfolgendem Ball. =

Anfang 3 Uhr. Entree im Garten frei, zum Ball  
30 Pfennig, wofür Getränke.

Hierzu lädt freundlichst ein **F. Tenckhoff.**

## Gebrüder Hinrichs, Gökerstrasse, am Park.

**Herren-Anzüge**, besonders billig, 9, 12, 15, 18 Mf.

**Hochgelegante Herren-Anzüge** 19, 20, 22, 25, 28,

33 bis 42 Mf.

**Hochfeine Sommer-Paletots** mit u. ohne Rückennaht  
15, 18, 20, 22, 27, 32, 35 Mf.

**Herren-Beinkleider** 2,50, 2,80, 3, 3,50, 3,80, 4,25,  
5, 6 bis 12 Mf.

**Gelegenheitskauf!** Ein großer Posten **Burschen-Anzüge** in derben, haltbaren Buckskin-Qualitäten, von  
9 bis 12 Mf.

**Besonderer Gelegenheitskauf!** Ein großer Posten  
**Kinder-Anzüge**, hübsche Marine-Fäasons, 2,50  
bis 3,50 Mf.

**Kinder-Anzüge**, allerliebste Neuheiten, nur reizende  
Sachen, von 3,50 bis 10,50 Mf.

## Herren- u. Knaben-Strohhüte

→ besonders billig. ←

**Herren-Filzhüte**, schwarz u. farbig, 1,25 bis 4,50 Mf.

**Oberhemde** 2,50 Mf., Vorhemde 50 Pf., Kragen 28 Pf.,  
Manschetten 50 Pf., Hosenträger von 50 Pf. an, Schlipse  
und Kravatten, seine aparte Sachen.

**Glacé-Handschuhe**, schwarz und farbig.

## S. Schimilowitz, Neue Straße 8.

## Ausnahmetage!!

Bis Sonntag den 22. d. Mts. gewähre ich auf  
sämtliche garnirten Damen- u. Mädchenhüte  
bei den allgemein bekannten niedrigen Preisen

**einen Rabatt von 10 Prozent.**

→ Diese Extravaganz hat nur für die erwähnte Zeit Geltung.

# Beilage zum „Norddeutschen Volksblatt“

Nr. 116.

Bant, Donnerstag den 19. Mai 1898.

551  
12. Jahrgang.

## Eine Erinnerung.

Am 14. d. Mts. waren zwanzig Jahre verflossen, seitdem die preußische Regierung dem Bundesrat das erste Sozialistengesetz unterbreitete. Für dessen Einbringung nahm die Bismarck'sche Politik das Attentat des verdeckten Hödel gegen den Kaiser zum Vorwand. Im Bundesrat erfuhr der Entwurf nur unerhebliche Abänderungen, und bereits am 20. Mai 1878 wurde darüber dem Reichstag zur Beschlussfassung vorgelegt. Der Entwurf enthielt nur sechs Paragraphen und zwei Seiten Begründung. Die Leichtere stützte sich auf die große Lüge, daß das Attentat als „Ausfluss der sozialdemokratischen Agitation“ zu betrachten sei. Das Gesetz wurde nur für einen Zeitraum von drei Jahren gefordert, weil, wie es in der Begründung hieß, man „die Freiheit der Presse und des Vereinswesens auch der Sozialdemokratie gegenüber nicht länger bekräftigen wolle, als zur Sicherung des Staates und des öffentlichen Friedens unumgänglich notwendig sei, und in der Hoffnung, daß es nach Ablauf von drei Jahren eines solchen Schutzes nicht mehr bedürfen werde.“ Damals war man also der Meinung, innerhalb eines Zeitraumes von drei Jahren mit der Sozialdemokratie fertig werden zu können! Gleich nach dem Hödel'schen Attentat nahm der Kaiser beim Empfange des Staatsministeriums den seitdem viel zitierten Auspruch, daß „dem Volke die Religion erhalten bleiben müsse.“

Bei der Beratung im Plenum gaben die sozialdemokratischen Abgeordneten, damals neun an der Zahl, durch Liebknecht die Erklärung ab, daß sie es mit ihrer Worte nicht vereinbar erachteten, an der Diskussion dieses Ausnahmegesetzes und „beispiellosen Attentates auf die Volksrepublik“ teilzunehmen. Mit 251 gegen 57 Stimmen wurde das Gesetz abgelehnt.

Rudolph dann am 2. Juni deselben Jahres ein anderer verräkt gewordener Böblinger „Ordnungspolitik“, Nobiling, ein Attentat auf den Kaiser ausgeführt hatte, wurde der Reichstag aufgelöst. Der unter dem schlimmsten Drucke der „Autoritären“ neugegründete Reichstag nahm dann ein weit schärferes Ausnahmegesetz gegen die Sozialdemokratie an.

Parteigenossen, Sozialdemokraten, Arbeiter, erinnert Euch, was Ihr unter der zwölftägigen Herrschaft dieser brutalen Ungeheuerkeit zu erdulden gehabt habt! Vergangenwärtigt Euch wieder einmal die unheiligen Opfer, welche Ihr im Kampfe mit der Gewalt, die Euch als vogelfrei erklärt und der rücksichtlosesten Willkür überantwortet hatte, bringen mußtet, um die Ehre und die Freiheit der Partei zu retten! Erinnert Euch des Sieges, den wir über diese Gewaltspolitik unter den schwersten Kämpfen errungen haben!

Jetzt gilt es, diese herliche Errungenschaft bei den Neuwahlen nicht nur fest zu halten, sondern noch mehr als bisher zu sichern und lautend um unter Banner zu scharren.

Die Erinnerung an das erlöste ungeheure Unrecht werde lebendig in Euch, ganz lebendig, doch sie entflamme zu mächtiger Begeisterung im neu entbrannten Wahlkampfe, Vergebung, immer noch Vergebung habe Ihr zu üben an den Wächtern der Reaktion, die des Volkes Freiheit, deren Vertheidiger Ihr seid, stets an's Neue bedrohen!

Werkt sie nieder, noch kräftiger als bisher, die Reaktion und ihre Trabanten! Ihr dürft die Vergangenheit nicht vergessen, wenn Ihr mit der Gegenwart rechnet und den Blick in die Zukunft richtet. All Euer heiliges Zorn und Hass gegen die unterdrückende Gewalt, all Eure Liebe zur Freiheit und Gerechtigkeit, sie loben auf in diesen Kampfslagen, mächtiger, als je zuvor!

## Soziales.

Über den Strafvollzug in dem Arbeitshaus St. Georgen bei Bayreuth veröffentlichte die „Münch. Post“ kurzlich Mittheilungen, die unseres Wissens unwiderrührbar blieben. Danach sollen auch in dieser Anstalt, die nur weibliche Personen aufnimmt, folgende Haftstrafen üblich sein:

1. Rostabzug bis zu 14 Tagen.  
2. Arrest mit Anschluß an die Wand, Ausführung wie folgt: Die Gefangene legt beide Hände auf den Rücken, worauf diese mit einer kurzen Kette an einen an der Wand befestigten

eisernen Ring angelassen werden. Die Angelsschleife kann sich kaum einen Schritt hin und her bewegen, sie muß Tag und Nacht stehen. Das Gejagte wird ihr zweimal täglich durch eine Mitgefangene unter Aufsicht einer Aufseherin „eingezogen“. Ein Abortstuhl steht unmittelbar neben der Angelsschleife, dessen Deckel kann von der Befürerin nur durch große Geschicklichkeit mit einem Fuße ausgemacht und wieder geschlossen werden. Selbstverurteilungen sind an der Tagesordnung und nicht selten Niederzüge der Angelsschleife.

3. Tragen von Hefselfen (Springer) bis zu 2 Monaten. Diese eisernen schweren Hefselfen werden den Weibern durch einen Buchensträßling an die Füße genietet.

4. Täglicher Kurz-, oder Krümmungslauf auf die Dauer von vier Stunden. Ausgeführt wie folgt: Die Kurzlaufschleife hält niedrig, legt das linke Handgelenk an den rechten und das rechte Handgelenk an den linken Fußknöchel, darauf werden die Hände mit einer Kette zusammengeflochten. Nach Verlauf dieser Prozedur resp. Tortur ist die betreffende Befürerin meist völlig gelähmt. Es werden ihr deshalb nach Aufschluß der Hefselfen von der Aufseherin die Gelenke frostig, um die Glieder wieder zu beleben.

Es ist natürlich ausgeschlossen, daß durch solche Strafen die Sittlichkeit der infizierten Frauen und Mädchen geboren wird. Diese müssen vielmehr bei derartiger Behandlung auch den leichten Rest des Gefühls von Menschenwürde verlieren, den sie noch haben.

Lohrer und Schornsteinfeger. Unlängst war in Poschiavo im Kanton Graubünden der Boten des Ortschornsteinfegers ausgeschrieben. Das Gehalt für dieses Amt beträgt jährlich 800 Fr. und steigt später um ein Sehrings. Unter den Bewohnern befinden sich drei Schullehrer, die verschiedene italienische Dörfer, die ihre Dienste als Schornsteinfeger anboten. „So ist es also besser, in der Schweiz Schornsteinfeger, als in Italien Schulmeister zu sein!“ ruft die „Italia del Popolo“ scherhaft aus.

## Vermischtes.

Ernst Hödel über die Methode Schenf. Neben die sogenannte epochemachende Entdeckung des Wiener Professors Schenf hat sich der berühmte Jenenser Gelehrte Ernst Hödel mit erstaunlicher Deutlichkeit ausgesprochen. Er schreibt in einem Briefe an den Herausgeber der „Berl. Wissenschaftlichen Korrespondenz“: „Ihrem Wunsche entsprechend, theile ich Ihnen in kurzen Worten den Einbruck mit, welchen ich von der vielbesprochenen „Theorie Schenf“ durch dessen ebenfalls erschienene Schrift über den militärischen „Einfluß auf das Geschlechts-Verhältniß“ erhalten habe. Dieselbe rechtzeitig vollkommen das große Misstrauen, mit welchem vor drei Monaten die vorläufigen von dem Wiener Professor darüber veröffentlichten Mittheilungen von der großen Mehrzahl der fachkundigen Naturforscher aufgenommen wurden. Die bedeutungsvolle „Entdeckung“, die damals aller Welt mit einer großartigen, für wissenschaftliche Funde ungemeinlichen Flamme angefündigt wurde, schrammt jetzt auf den unvollständigen Nachreisen zusammen, daß die Ernährungsweise der Mutter von einem gewissen Einfluß auf die Geschlechtsbestimmung des Kindes ist. Das wußte man aber schon lange. Düring und andere hatten siehs durch physiologische Versuche, theils durch klinische Nachweise gezeigt, daß die verschiedenen Qualität und Quantität der Nahrung bei beiden Eltern von Einfluß auf die Erzeugung von Knaben und Mädchen seien kann. Wenn aber die jetzige Behauptung von Professor Schenf richtig wäre, so müßten Völker mit überwiegender Fleischnahrung (s. B. in den Pampas von Südamerika) mehr männliche Kinder haben, hingegen Völker mit vorwiegend fleischfreier Nahrung (Weiß, Jäger und andere Kohlehydrate) mehr weibliche Nachkommen (s. B. viele reisende indische und mongolische Nationen). Das ist aber durchaus nicht der Fall. Auch viele andere Thatsachen sprechen gegen die „epochemachende Theorie Schenf“. Die Entscheidung darüber, ob aus dem beschriebenen Et. ein Knabe oder ein Mädchen entsteht, hängt nach meiner Überzeugung von vernünftigeren, uns größtenteils noch unbekannten physiologischen Ursachen ab. Diese können bei

verschiedenen Thieren sehr verschieden sein. Bei den Bienen entwickelt sich — wie man schon lange weiß — aus derselben Biene, wenn sie nicht befriedigt wird, ein Weibchen, wenn sie nicht befriedigt wird, ein Männchen (Drone). Bei einem anderen Insekten ist es umgekehrt. Solche „Parthenogenese“ oder „unbefleckte Entwicklung“ kommt bei den Wirbeltieren (zu denen der Mensch gehört) niemals vor. Das endgültige Urtheil über die Theorie Schenf“ darf lautigen: „Viel Kram um nichts!“

Redebeschluß des Abg. Frhr. v. Manteußel. Der bekannte konervative Abgeordnete Frhr. v. Manteußel hat am 27. April im Herrenhause Redebüthen zum Besten gegeben, auf welche die „Kön. Sta.“ die allgemeine Aufmerksamkeit, wie folgt, lenkt. Frhr. v. Manteußel sagt: „Die Befreiung in den einzelnen Provinzen macht unausgelebt, mit der Bevölkerung möchte die Zahl der Irren und, was das Schrecklichste ist, während die Zahl der Irren um zwei Prozent starke als die Bevölkerung wächst. Also man kann mit ziemlicher Sicherheit ausreden, nach so vielen Jahren“ — hier war ein wichtiger Herrenhausbüthen unter schwangerer Heiterkeit des sonst so ernsten Hauses — „ist Alles verrückt“ — während der Redner fortwährt, „wird eine Provinz ein neues Irrenhaus bauen.“ Welche schreckliche Wirkung Herr v. Manteußel seinem eigenen Lande zusagt, geht aus folgendem Satz hervor: „Ich will Sie nicht weiter ermüden; ich glaube, ich habe schon viel zu viel Zahlen gegeben, mich zu sehr in Details eingelaufen und vielleicht schon dazu beigebracht, daß der Provinztag der Irren noch mehr steigt.“ — Gradezu töricht aber ist die Karakteristik, die Frhr. v. Manteußel in seiner letzten Rede von Herrn Miguel entworfen hat. Er sagt unter der größten Heiterkeit des Hauses: „Ich habe mit der Aufmerksamkeit, die ich allen Ausführungen des Herrn Finanzministers zu schenken gewohnt bin, ganz genau aufgesehen. Ich sehe immer ähnlich nach der Notprobe, die sich der Irch in seinem Bau gemacht hat, um aus derselben erforderlichst nach entschlüpfen zu können; ich habe aber diese Notprobe heute nirgends entdeckt.“ Herr v. Miguel war geistreich genug, von dieser geschmackvollen Höchstleistung des Führers der Konseriativen kein Aufhebens zu machen. Aber diese Karakteristik ist jedenfalls symptomatisch für das Maß des Ansehens und der Verehrung, denen sich der Breyerpräsident des Staatsministeriums bei den jetzt mächtigenden Herren des Rechtes erfreut — und zwar verdientemassen, sagen wir hingegen.

Fünf Jahre Freibier. Zwei Herren in Wenberg (Harz) B. und R. tritten sich auf dem Eckstein, wie die „Ahrn.“ berichtet, über die Einwohnerzahl der Stadt Braunschweig. B. behauptete, Braunschweig habe unter 100 000 Einwohnern, R. dagegen über 100 000. Schließlich machte R. den Botschlag, folgende Wette einzugeben: R. solle soviel Glas Bier zahlen, wie Braunschweig unter 100 000 Einwohnern habe. B. dagegen soll soviel Glas Bier zahlen, wie Braunschweig über 100 000 habe. Die Wette wurde in Gegenwart von Zeugen perfekt. Ein Kämmerer, der zufällig anwesend war, gab Auskunft, daß Braunschweig ca. 126 000 Einwohner zähle. Within hat B. 26 000 Glas Bier persippt und R. ebenso viel zu verteilen.

Der Regen bräßt es an den Tag. Auf dem Charlottenburger Pferdemarkt hatte länglich ein Bürger aus Rauen ein schweres Arbeitspferd erworben und begab sich, als ein Gewitter ausbrach, mit dem Verkäufer nach einer Wirthschaft, nachdem der gelassne Kappe an einem Baum gebunden worden war. Als der Ackerbürger, besorgt um das Pferd, später während des Gewitterregens hinauszog, war der Kappe verschwunden. Stattdessen stand ein Schimmel da. Der Landwirth, so erzählte die „Tgl. Rdsch.“, rief sofort einen Schuhmann herbei, und dieser verhaftete den Jungs in der Kneipe sitzenden Veräußerer. Nach lungen Beugungen gelang der „Verdehändler“ auch, daß das Pferd von ihm gestohlen sei. Der Verhaftete ist ein gewöhnlicher Pferdedieb, ein ehemaliger Ruscher Neumann, der von der Behörde schon seit längerer Zeit gefucht ward.

Wie ein großer Redner zum großen Schweizer geworden ist. Der „Gienkönig“ Carnegie, von dem seinerzeit die amerikanische Bundesregierung die Panzerplatten für die Kriegsschiffe bezogen,

hat sich seit der Entstehung des Kriegsdrummels sehr still verhalten, obwohl er sonst äußerst redselig war und seine passende und unpassende Gelegenheit veräumte, sich hören zu lassen. Man führt diese Zurückhaltung darauf zurück, daß es ihm angst und bange wegen der ominösen „blow holes“ (Luftblasen) ist, die — wie erheimerzt vor einer Unterredungskommission des Kongresses von kompetenten Zeugen aufgeschlagen ward — in einem Theil jener Platten enthalten sind. Es ist übrigens in den letzten Tagen darauf aufmerksam gemacht worden, daß der Kommandeur der bei Kiel liegenden Flotten-Abteilung, Johnston, dieselbe Person ist, welche damals die Platten zu prüfen und in Empfang zu nehmen hatte, und dieselben „all right“ befand. Der weiß also vielleicht, wo die „holes“ sind und kann sich danach richten!

Berliner Ackerboden. In einem Theile Englands haben die Sturmfluten der Nordsee im vorigen Herbst durch die Ablagerung erheblicher Salzmengen auf einer Fläche von etwa 1000 Hektar Landes außerordentlichen Schaden angerichtet. Auf einigen Gütern blieb das Salzwasser nur wenige Stunden stehen, auf anderen dagegen bis zu acht Tagen; an einigen Stellen sind die Dämme noch nicht ausgebessert, so daß das Meer bei Springflut beständig in das Land hineinströmte. Nach chemischer Analyse des überbeschmutzten Bodens macht das Salz auf dem überfluteten Landen bis zu einem Fünftel des Bodens aus. Eine Landwirtschaft auf solchem Boden ist natürlich fast unmöglich, das bereits gesetzte Getreide hat demgemäß größtentheils schwer gelitten, besonders Erbsen und Böden, in geringerer Masse Weizen. Für die Folge dürfte sich der Boden freilich wieder verbessern, aber trotzdem hat das Salzwasser einen dauernden und für die Bodenwirtschaft sehr bedenklichen Schaden angerichtet. Das Meerwasser hat nämlich die Regenwürmer fast vollkommen vernichtet. Unmittelbar nach dem Flut lagern sie zu Tausenden an der Oberfläche des Ackers und wurden den Mäusen zu einem leidlichen Raube. Der Rogen für die Durchlüftung und Durchwasserung des Bodens ist seit den beschädigten Unterführungen Darwins allgemein anerkannt, und ihre Vermehrung in dem überbeschmutzten Gebiete wird daher als eine sehr bedeckliche Thatache aufgefaßt. Uebrigens macht das Salz wegen seiner Eigenschaft, Feuchtigkeit anzuziehen, den Boden feucht und daher schwer zu bearbeiten, verhindert auch die Ventilation, die sowohl der Pflanzenwurzeln als auch zur Herstellung der Bährung in Dungklüft und zur Stoffbildung nötig ist. Zu Beginn des Jahrhunderts wurde in Lincolnshire eine große Fläche von einer Hochstift übernommen, und bei jener Gelegenheit hat man die Schäden des Salzgehaltes im Boden und der Vernichtung der Regenwürmer bereits fürchten gelernt.

## Literarisches.

Bon der „Weisheit“. Zeitgefühl für die Interessen der Arbeitnehmer (Stuttgart, Dies' Verlag) ist uns die Nr. 10 des 8. Jahrgangs zugegangen. Aus dem Inhalte dieser Nummer heben wir hervor: An die Genossen! An die Frauen und Männer des westfälischen Volks! Bon Weisheit! Der gesetzliche Schutz des Arbeitnehmers ist jedenfalls somit für das Maß des Ansehens und der Verehrung, denen sich der Breyerpräsident des Staatsministeriums bei den jetzt mächtigenden Herren des Rechtes erfreut — und zwar verdientemassen, sagen wir hingegen.

Die Illustrirte Romanbibliothek. In „Armenia“ ist wieder mit jedem Heft abnorme werden beginnend, was die „Illustrirte Romanbibliothek“ (Frauenau) auf dem Gebiete der Industrie, des Handels und des Verkehrsmaatschappens, Arbeitsbedingungen der Arbeitnehmer, Frauennahrungs- und Frauenschmuck, Der gesetzliche Schutz des Arbeitnehmers ist jedenfalls somit für das Maß des Ansehens und der Verehrung, denen sich der Breyerpräsident des Staatsministeriums bei den jetzt mächtigenden Herren des Rechtes erfreut — und zwar verdientemassen, sagen wir hingegen. Die „Illustrirte Romanbibliothek“ bringt damit die „Illustrirte Romanbibliothek“ (Frauenau) auf dem Gebiete der Industrie, des Handels und des Verkehrsmaatschappens, Arbeitsbedingungen der Arbeitnehmer, Frauennahrungs- und Frauenschmuck, Der gesetzliche Schutz des Arbeitnehmers ist jedenfalls somit für das Maß des Ansehens und der Verehrung, denen sich der Breyerpräsident des Staatsministeriums bei den jetzt mächtigenden Herren des Rechtes erfreut — und zwar verdientemassen, sagen wir hingegen. Die „Illustrirte Romanbibliothek“ (Frauenau) auf dem Gebiete der Industrie, des Handels und des Verkehrsmaatschappens, Arbeitsbedingungen der Arbeitnehmer, Frauennahrungs- und Frauenschmuck, Der gesetzliche Schutz des Arbeitnehmers ist jedenfalls somit für das Maß des Ansehens und der Verehrung, denen sich der Breyerpräsident des Staatsministeriums bei den jetzt mächtigenden Herren des Rechtes erfreut — und zwar verdientemassen, sagen wir hingegen.

Was Alle sagen, muß doch wahr sein,  
daß meine östfr. Südzrahm-Tafel-Margarine  
im Geschmack sowie Fettgehalt unerreicht ist.  
Pfund 40 Pf., 50 Pf., 60 Pf. u. 70 Pf. Bei Abnahme  
von 3 Pfund Preisermäßigung.

Aug. Fimmen, Marktstr.

# Kaufanzeige für einen neuen Hut

so ist es Ihre Absicht, sich selbst damit zu schmücken. Kaufen Sie neue Gardinen, so wollen Sie damit Ihr Zimmer zieren. Beachten Sie beim Einfüllen von Gardinen, daß ein hübsches Gardinenmuster jeder Wohnung von innen sowohl als von außen den Ausdruck der Wohlhabenheit und Behaglichkeit verleiht, während ein geschmackloses Muster das Gegenteil bewirkt. — Die schönsten vollwirkenden Muster finden Sie bei billiger Preisstellung in außerordentlich soliden Qualitäten bei

**Wulf & Francksen.**

**Lothringer Keller,**  
Jeden Freitag:  
**Kartoffelpuffer,**  
**E. Hirche,**  
Lothringer Keller.

**Roth-, Leber- und**  
**Sülzwurst**  
5 Pfund für 1,50 Mark.  
**Feine**  
**Cervelat- u. Blodwurst**  
5 Pfund 4 Mt.  
empfiehlt

**E. Langer,**  
Neue Straße 10.

Die festesten, fernigsten und  
haltbarsten

**Sohlen**  
sowie schönen Zohlebed-Absatz  
erhält man zu billigen Preisen in der  
Lederhanfllung von C. Ocker  
Reinhoppen, am Markt, Knoerrstr. 6.

**Sohlen,**  
stark gut und billig, sowie  
**Abfall-Leder**  
kaufst man am besten bei  
**Emil Burgwitz,**  
Bismarckstr. 15 u. Roonstraße 75a.

Für sparsame Hausfrauen  
empfiehlt

**Phönix-Farben**  
zum Aufbüren verbliebter Kleidungsstücke,  
Möbelbezüge etc., sowie **Stoff-Farben**  
zum Auffärben aller Stoffe.

R. Keil, Drog. 2. roth. Kreuz.

Die  
**vorzüglich. Biere**  
aus der Dampf-Bierbrauerei  
von Th. Fettöter aus Jever  
in Flaschen u. Gebinden bringe  
in empfehlende Erinnerung.

**J. Fangmann,**  
Wilhelmshaven, am neuen Markt.

Berlinische Feuer-Vers.-Anstalt  
versichert Gebäude und Möbel  
zu mäßigen Prämien.  
Agentur Wilhelmshaven: Georg Reich.

Zu vermieten  
eine große dreizäumige Oberwohnung  
zum 1. Juni. D. Alberto,  
Wilhelmsh. Straße 5 d.

Zu vermieten  
per sofort oder später eine schön vier-  
räumige Unterwohnung im Preise  
von 210 M. pr. Jahr.  
Hörpens, den 16. Mai 1898.

R. Abels.

Zu vermieten  
zum 1. Aug. ein großer Laden  
nebst Wohnung.  
R. Volle, Sattler, R. Wilh. Str. 64a.

Gutes Logis  
Theilenstraße 15, 2 Et. I.

Visitenkarten  
fertigt an Buchdr. des Nordd. Volksbl.

## Theodor Steinweg

ärztlich geprüfter Masser

**Kieler Straße 69**

empfiehlt sich:

Zur Verabreichung von Kastendampfbädern, Wannen und Douchebäder, sowie allen vorkommenden Massagen. Sorgfältige, allen Anforderungen entsprechende Behandlung ist stets vornehmster Grundsatz.

N.B. Ich gebe Sonntags von 7—1 Uhr **Reinigungsbäder** zu ermäßigten Preisen.

D. O.



## Auerfaunt

die feinsten Marken  
für die Saison 1898  
find die von mir vertretenen  
Firmen:

Wanderer-Fahrradwerke  
Premier-Fahrradwerke  
Brennabor-Fahrradwerke  
Seidel & Naumann  
Adam Opel.

Weitgehende Garantie, äußerst  
konstante Zahlungs-Bedingungen.

**Bernh. Dirks Nachf.**  
Inhaber:  
Paul Bockholdt.

## Eiserne Bettstellen

mit Vandeseisenboden  
Stück M. 4,50, 6,—, 9,—, 13,—,  
mit Doppel-Spiraleder-Matratze  
Stück M. 8,50, 10,50, 13,50,  
15,50, 18,—.

## Eiserne Kinderbettstellen

Größe 60/130  
M. 9,50, 11,50, 13,50, 16,—,  
Größe 70/150  
M. 11,50, 13,50, 15,50, 18,—.

## Matratzen

sind stets in allen Größen am Lager.

## Wulf & Francksen.

Wer vorwärts kommen will  
und keine Frau liebt hat, lese Dr. Bod's Buch:  
„Kleine Familie.“ Br. 30 Pfg. in Briefm.  
eins. G. Klähn, Berl. in Leipzig.

Mein reich assortiertes

## Zigarren-Lager

in allen Preislagen bringe  
in empfehlende Erinnerung.

**J. Fangmann,**  
Wilhelmshaven, a. neuen Markt.

fertigt an Buchdr. des Nordd. Volksbl.

Verantwortlich für die Redaktion: W. Morisse in Wilhelmshaven. Druck und Verlag von Paul Hug in Bant.

# „ADLER“

Das beste Fahrrad!



Höchste  
Auszeichnungen.

Die feinste Marke!

Größte  
Verbreitung.

Adler-Fahrradwerke vorm. Heinrich Kleyer, Frankfurt a. M.  
Erste Spezial-Fabrik für Fahrräder.

Vertreter: August Jacobs.

## Geflügel-Ausstellung

Rüstringen-Wilhelmshaven.

Zu der am 5., 6. und 7. Juni er. stattfindenden  
Geflügel-Ausstellung sind Programme u. Anmelde-  
bogen bei dem Vorsitzenden **Ludw. Thaden**, Bahnhofstrasse Nr. 1, zu haben.

**Schluss** der Anmeldung am 22. Mai.

Der Vorstand.

## Holz-Bettstellen

möbbaum polist, mit elegant ge-  
brechten Knöpfen, inlf. Bettter-  
eilage

## Stück 6 M.

Modell 3a. Außerordentlich stark  
gearbeitete Holzbettstelle, sehr ele-  
gant im Aussehen, möbbaum polist

## Stück 12 M.

Sprungfeder-Matratzen

und  
Alpengras-Matratzen

sind stets in allen Größen am Lager

und liefern wir wie bekannt nur  
das Beste.

**Wulf & Francksen.**

## Oldenburg. Verreist.

Dr. med. Schmeden

Spezialarzt für Hals-, Nasen- und  
Ohrenkrankheiten,  
Gottorpstrasse 11.

## Die Pfälzische Nähmaschine

erfreut sich neben ihren sonstigen all-  
gemeinen anerkennenden Eigenschaften, haupt-  
sächlich deshalb einer so großen Beliebtheit,  
weil sämtliche Theile derselben  
ausgebaut werden können, d. h. jedes  
Theil der Maschine, nebst demselben, kann  
einen Umfang umschreiten, nicht, genau  
nach denselben Theilen gerechnet, neu  
besetzt und von jedem unten leicht an-  
gebracht werden kann. Somit keine  
teuren Reparatur-Arbeiten.

Verfeindet des Kaiser. Deleidungsamt  
Ich habe mich nun entschlossen, neben  
der nach diesem System gearbeiteten  
Pfälzischen Nähmaschine ein Fahrrad zu  
führen, welches dieselben Eigenschaften  
besitzt. Für dieses

## erstklassige Fahrrad,

welches in Bezug auf Qualität als  
billig zu bezeichnen ist, leiste ich volle  
Garantie.

Das Material besteht aus: eisige Nähmas-  
chine - Rahmen - Continental - Innentiret-  
zellen, Gummihülsen-Spreizen, große  
gläserne Sicherheits-Radnähte, gehärtete  
Blättchen, leicht abnehmbare Reifenhalter  
am Hinterrad und Vorder. Aussteu-  
erung in gehärteten Schalen laufend  
Arbeit. Sonstige Theile des Rades ist  
Reifentiret-Arbeit, daher keine kostspieligen  
Reparaturen.

Preis, sehr billig.

**Carl Borgelt,**  
Nähmasch. und Mechanizer,  
Götterstraße 15.

## Gänzlicher Ausverkauf des Tapetenlagers

wegen Mängel zu bedeutend herabgesetzten Preisen.

**Aug. Weidhüner,**

Marktstraße 29.

## Knaben-Strohhüte

empfiehlt in großer Auswahl zu billigt gestellten Preisen

**H. Lüschen,** Bismarckstr. 14a.

